

EQQARTUUSSUT

Nalunaarutigineqartoq Eqqartuussisoqarfik Sermersooq ulloq 23. oktober 2018

Eqqaartuussiviup no. 872/2018
Politiets nr. 5516-97412-00002-18

Unnerluussisussaataasut
illuatungeralugu
U
cpr-nummer [...]

Suliap matuma suliarineqarnerani eqqartuussisooqataasartut peqataapput.

Unnerluussissut tiguneqarpoq ulloq 30. juli 2018.

U makkuninnga unioqqutitsinermut unnerluutigineqarpoq:

Pinerluttulerinermik inatsimmi § 86, tak. § 12 - toqutseriarneq, aappaatut § 88 - nakuuserneq

8. juni 2018 nal. 19.10-p missaani Tasiilami [...]ip silataani, I1 toqoriaraluaramiuk, sakiaatigut tukimut ingiffigalugu nunamut najummillugu niaquatigut ikinnerpaamik ataasiarluni ujaqqamik 2,1 kg-mik oqimaassusilimmik assammi aappaanik anaagamiuk, taamaalilluni I1 niaquata utuggaatigut 10-15-it missaani atsigisumik kilerlugu aammalu tulliatigut 2-3 cm-it missaanni atsigisumik ilerlugu, iluutsinili iluatsinngilaa takunnittup U ajugaaffigimmagu.

Piumasaqaatit

Unnerluussisussaataasunit piumasaqaatigineqarpoq ukiuni pingasuni qaammatinilu arfinilinni inissiisarfimmiittussanngortitsineq.

U pisuunnginnerarpoq.

U piumasaqaateqarpoq inoqammik toqutseriarnermut pinngitsuutinneqarnissamik aamma eqqartuussisut eqqartuussutaannik sakkukinnerpaamik.

Suliap paasissutissartai

Nassuiaatit

Suliaq suliarineqartillugu U aamma ilisimannittut I1, I2, I3 nassuiaateqarput. Nassuaatit eqqartuussisut suliaannik allassimaffimmi 23. oktober 2018-imeersumi issuarneqarput.

Allagartat uppernarsaatit

Paasissutissat inummut tunngasut

U siornatigut pineqaatissinneqarnikuuvoq 28. juli 2006-imi Kalaallit Nunaata Eqqartuussisuuneqarfiata eqqartuussutaa ukiunik pingasunik inissiisarfimmiittussanngortitsineq,

pinerluttulerinermik inatsimmik § 57, stk. 1, jf. § 8 - toqutseriaraluarsimasutut, kingullermillu Ammassallip Eqqartuussiviata eqqartuussutaa 7. februar 2011-imi qaammatini qulingiluani inissiisarfirmiittussanngortitsineq, pinerluttulerinermik inatsit § 88 - nakuusersimasutut.

Distriktimi nakorsap oqaaseqaataa 23. juli 2018-imeersoq eqikkaanermi naliliineq ima ima qarpoq:

"U nalinginnaasumik imaluunniit nalinginnaasunit pitsaanerusumik silassorissuseqarpoq. Atuarnermi ilisimasaqarluarpoq oisimasullu inissaata tungaanut ukiuni arlalinni piffimmi atuarfimmi timelærerit sulisimalluni. U siusinnerusukkut isumatsassimanermik napparsimanikuvoq, ukiulli arlallit qaangiupput tamanna qaangiummat. Taamaalilluni U tarnikkut nappaammik takussutissaqanngilaq aamma pinerliinerup nalaani tarnimigut nappaateqanngilaq. U annikitsumik kinaassutsiminik ularussisuuvoq imminut ingasattumik nalilertarnermigut ajunnginniarluni aammalu pissusilutini iliutsinilu ajortut suusupagalugit. U siusinnerusukkut inummut ulorianaatilimmik pinerluuteqarnerminut marloriarluni eqqartuussaaniikuvoq, kingulleq suliami matumani pinerlineqartumut tunngalluni. U pisumi matumani ingasanngitsumiit annertuumut imigassamik sunnertissimasivoq, kisiannili pisimasup annersaa eqqaamasaqarfigalugu. U nalinginnaasumik pineqaatissinneqarnissaminut naleqquppoq. Eqqarsartaatsimigut misissuiffigeqqinneqarnissaa pisariaqanngilaq."

U inuttut atukkani pillugit nassuiaavoq meeqqat atuarfianni ilinniartitsisuusimalluni, suliffimminullu atatillugu inigisamini [...] aqquataani najugaqarsimalluni. Inersimasunik sisamanik qitornaqarpoq. Qaammatit tamaasa imertarpoq. Inooqataalu ullut 14-ikkaarlugit imertarpoq. Namminerlu qaammammut marloriarluni imertarluni.

U tiguarineqarpoq ulloq 8. juni 2018-imi suliallu sularineqarnerani tiggummigallagaalluni ulloq 25. oktober 2018 tikillugu.

Eqqartuussisut tunngavilersuutaat aalajanginerallu

Pisuunermik apeqqut pillugu

Eqqartuussisut unnerluutigineqartoq pinngitsutippaat pinerluttulerinermi inatsimmi § 86, tak. § 12 – inoqammik toqutseriarnermut unioqqutitsisimasutut.

Unnerluutigineqartoq pisuunnginnerarpoq.

Eqqartuussisut pingaartippaat unnerluutigineqartup misiarnera aamma inoqammik toqutseriarnermik siunertaqarsimaneq paasinarsinneqanngimmat.

Tamatuma kingorna eqqartuussisut unnerluutigineqartoq pisuusutut isigivaat pinerluttulerinermi inatsimmi § 88 – nakuuserneq unioqqutissimagaa.

Eqqartuussisut pingaartippaat unnerluutigineqartup nammineerluni nassuenera, nassueneralu ikorfartorneqarpoq suliami paasissutissanit, taakkununga ilanngugit nakorsap politiinut uppersaataat, assit aamma kosterapporti, tassa unnerluutigineqartup pinerluttulerinermi inatsimmi § 88 – nakuuserneq unioqqutissimagaa ullormi 8. juni 2018 nal. 19.10-p missaani najukkap [...] Tasilamiittup silataani, I1 nakuuserfigigamiuk, nunamut tutsillugu qajannaqqallugu sakiaanut ingilluni, asammilu illuatungaani ujaqqamik 2,1 kilomik oqimaatsigisumik tigumiarluni niaquatigut anaasimallugu, taamaalilluni I1 niaqqumi utuggaatigut passuttarialimmik ajoquserluni aamma tullimigut kilerluni.

Teknikkikkut uppersaatait takutippaat ajoqusernerit marluusut, uppersaaseereernermili eqqartuussisut qularutigivaat kilernerit tamarmik anaatinneersuunersut, ilisimannittut pingasut nassuiaateqarmata taamaallaat kasutsinermik ataatsimik takunnissimallutik aamma eqqartuussisunut nassuiaatigineqarmat unnerluutigineqartoq pinerlisarlu aamma majuartarfikkut nakkakattarsimasut. Taamaattumik unnerluutigineqartoq kasutsinermut ataatsimut pisuusutut isigineqarluni.

Pineqaatissiissut pillugu

Eqqartuussisarnermi periusiuvoq pineqaatissiisarneq, pinerluttulerinermi inatsimmi aalajangersakkat naapertorlugit peqqarniitsumik nakuusernermi aallaavittut qaammatini pingasuniit amerlanerusunilluunniit pineqaatissinneqarsimasunut inissiisarfirmiittussanngortitsinermik peqqarniissusia apeqqutaatillugu.

Suliami matumani eqqartuussisut isumaqarput pineqaatissiissutissamik toqqaanermi pingaartumik nakuusernerup peqqarniissusia, tassani pineqarmat inuup inuuneranik ulorianartorsiortitsisinnaaneq, taamaattorli annerusumik ajoquserfiunani aamma ataavartumik kingunipilutitsiffiunani. Unnerluutigineqartoq unitsinneqarsimavoq namminerlunilu unissimanngilaq iliuuserisaminut. Taamatullu aamma unnerluutigineqartoq eqqartuunneqarnikuvoq assingusumik pinerluuteqarnermut ilaatigut pinerlisamut aamma tassungarpiaq, taamaattumillu qulaani oqaatigineqartut tunngavigalugit pingaartinneqartariaqarluni sakkortusaatitut isigineqarnissaa. Taamaattumik eqqartuussisut naapertuuttut isigivaat unnerluutigineqartoq eqqartuunneqartariaqartoq qaammatini arfineq pingasuni pineqaatissinneqarsimasunut inissiisarfirmiittussanngortitaanermik.

Pineqaatissiineq aalajangersarneqarpoq pinerluttulerinermi inatsimmi § 145, imm. 1 nr. 2, tak. § 88 qaammatini arfineq pingasuni pineqaatissinneqarsimasunut inissiisarfirmiittussanngortitaanermik.

* Pinerluttulerinermi inatsimmi § 146, imm.1 nr. 2, tak. § 88*

Suliami aningaasartuutigineqartut naalagaaffiup karsianit akilerneqassapput eqqartuussisarnermi inatsimmi § 480, imm. 1 naapertorlugu.

Taamaattumik eqqortuutinneqarpoq:

U eqqartuunneqarpoq qaammatini arfineq pingasuni pineqaatissinneqarsimasunut inissiisarfirmiittussanngortinneqarluni.

Suliami aningaasartuutigineqartut naalagaaffiup karsianit akilerneqassapput.

D O M

afsagt af Sermersooq Kredsret den 23. oktober 2018

Rettens nr. 872/2018

Politiets nr. 5516-97412-00002-18

Anklagemyndigheden

mod

T

cpr-nummer [...]

Der har medvirket domsmænd ved behandlingen af denne sag.

Anklageskrift er modtaget den 30. juli 2018.

T er tiltalt for overtrædelse af:

Kriminallovens § 86, jf. § 12 - forsøg på manddrab, subsidiært § 88 - vold,

ved den 8. juni 2018 ca. kl. 19.10 ud for adressen [...] i Tasiilaq, at have forsøgt at dræbe V1, idet han fastholdt hende mod jorden ved at sætte sig overskrævs på hendes brystkasse, hvorefter han med den ene hånd tildelte hende mindst ét slag i hovedet med en 2,1 kg tung sten, hvorved V1 fik en ca. 10-15 cm flænge i hovedbunden og en ca. 2-3 cm lang flænge i tindingen, hvilket forsøg mislykkedes, da T blev overmandet af et vidne.

Påstande

Anklagemyndigheden har fremsat påstand om anbringelse i anstalt i 3 år og 6 måneder

T har nægtet sig skyldig.

T har fremsat påstand om frifindelse for forsøg på manddrab, og rettens mildeste dom for vold.

Sagens oplysninger

Forklaringer

Der er under sagen afgivet forklaringer af T, og vidneforklaring af V1, V2, V3. Forklaringerne er gengivet i retsbogen af den 23. oktober 2018.

Dokumenter

Personlige oplysninger

T er tidligere foranstaltet af Grønlands Landsret den 28. juli 2006 med anbringelse i anstalten i 3 år for overtrædelse af kriminallovens daværende § 57, stk. 1, jf. § 8 - forsøg på manddrab, og senest ved Ammassalik Kredsrets dom af den 7. februar 2011 idømt 9 måneders anbringelse i anstalt for overtrædelse af kriminallovens § 88 - vold.

Af vejledende distrikts lægeerklæring af den 23. juli 2018 fremgår af konklusionen: "T er normalt eller bedre end normal begavet. T har gode skolekundskaber og har i årene op til aktuelle, arbejdet som timelærer på den lokale skole. T har tidligere været syg af depression, men dette er overstået for flere år siden. T frembyder således ikke tegn til sindssygdom og skønnes ej heller at have været sindssyg i gerningsøjeblikket. T findes lettere personlighedsforstyrret med tendens til selvovervurdering i positive retninger og bagatellisering af sine negative træk og gerninger. T har to tidligere domme for personfarlig kriminalitet, den seneste mod samme offer som i aktuelle sag. T var under aktuelle hændelse moderat til svært alkoholpåvirket, men husker størstedelen af forløbet. T findes egnet til normal foranstaltning. Det skønnes ikke nødvendigt med yderligere mentalobservation."

T har om sine personlige forhold forklaret, at han var lærer i folkeskolen, boede i [...] i tjenestebolig. Har 4 voksne børn. Drak hver måned. Samleveren drikker hver 14. dag. Han drikker selv to gange om måneden.

T blev fremstillet den 8. juni 2018 og tilbageholdt indtil hovedforhandlingen.

Rettenns begrundelse og afgørelse

Om skyldspørgsmålet

Retten frifinder tiltalte for overtrædelse af kriminallovens § 86, jf. § 12 – forsøg på manddrab. Tiltalte har nægtet sig skyldig.

Retten lagde vægt på tiltaltes benægtelse og at forsættet til forsøg på manddrab ikke findes be lyst. Retten fandt herefter tiltalte skyldig for overtrædelse af kriminallovens § 88 – vold.

Retten lagde vægt på tiltaltes egen erkendelse der støttes af sagens øvrige oplysninger, herunder politiattesten, fotos og kosterrapport, at tiltalte har overtrådt kriminallovens § 88 – vold ved den 8. juni 2018 ca. kl. 19.10 ud for adressen [...] i Tasiilaq, at have udøvet vold mod V1, idet han fastholdt hende mod jorden ved at sætte sig overskrævs på hendes brystkasse, hvorefter han med den ene hånd tildelte hende et slag i hovedet med en 2,1 kg tung sten, hvorved V1 fik behandlingskrævende skader i hovedbunden og flænge i tindingen.

Det tekniske beviser viste to skader, men efter bevisførelsen finder retten det tvivlsomt hvorvidt om begge sårene stammer fra slag, idet tre af vidnerne har set en enkelt slag og der var blevet oplyst for retten at tiltalte og forurettede også faldt ned ad trapperne. Hvorfor tiltalte findes skyldig for et enkelt slag.

Om foranstaltningen

Efter retspraksis fastsættes foranstaltningen for overtrædelse af kriminallovens bestemmelser om grov vold som udgangspunkt med anbringelse i anstalten med 3 måneder og opefter alt efter grovheden.

I denne sag finder retten, at der ved valget af foranstaltning navnlig skal lægges vægt på, voldens grove karakter, hvoraf det drejer sig om potentiel livstruende vold, dog uden væsentlige skader og varige mén. Tiltalte var blevet overmandet og ikke stoppet sit foretagende selv. Tiltalte er ligeledes dømt for lige artet kriminalitet blandt andet for den samme forurettet, hvorfor ovennævnte burde tillægges som skærpende omstændigheder.

Retten fandt herefter det passende, at tiltalte burde idømmes med 8 måneders anstaltsanbringelse.

Foranstaltningen fastsættes efter kriminallovens § 145 stk. 1 nr. 2, jf. § 88 med 8 måneders anstaltsanbringelse. * kriminallovens § 146, stk 1, nr.2 jf. § 88*

Efter retsplejelovens § 480, stk. 1 betaler statskassen sagens omkostninger.

Thi kendes for ret:

T idømmes 8 måneders anstaltsanbringelse.

Statskassen skal betale sagens omkostninger.

Virna Kromann